

**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions - TPSGC**  
11 Laurier St. / 11, rue Laurier  
Place du Portage, Phase III  
Core 0A1 / Noyau 0A1  
Gatineau  
Québec  
K1A 0S5  
Bid Fax: (819) 997-9776

**Revision to a Request for a Standing Offer**

**Révision à une demande d'offre à commandes**

Departmental Individual Standing Offer (DISO)  
Offre à commandes individuelle du département(OCID)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Communication Procurement Directorate/Direction de l'approvisionnement en communication  
360 Albert St. / 360, rue Albert  
12th Floor / 12ième étage  
Ottawa  
Ontario  
K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> RFSO National Advertising	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> EP361-130010/A	<b>Date</b> 2013-05-01
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> EP361-13-0010	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 005
<b>File No. - N° de dossier</b> cz003.EP361-130010	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$CZ-002-62523	
<b>Date of Original Request for Standing Offer</b> Date de la demande de l'offre à commandes originale	
2013-04-02	
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2013-05-16</b>	
<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Sigouin, Myriam	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> cz003
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (613) 990-6696 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (613) 949-1281
<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	
<b>Security - Sécurité</b> This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Acknowledgement copy required</b>	<b>Yes - Oui</b>	<b>No - Non</b>
<b>Accusé de réception requis</b>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer.</b> <b>Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.</b>		
<b>Signature</b>	<b>Date</b>	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
<b>For the Minister - Pour le Ministre</b>		

Solicitation No. - N° de l'invitation

EP361-130010/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

EP361-13-0010

Amd. No. - N° de la modif.

005

File No. - N° du dossier

cz003EP361-130010

Buyer ID - Id de l'acheteur

cz003

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

This revision is raised to advise all offerors of the questions and answers pertaining this Request for Standing Offer and to extend the closing date to May 16, 2013.

## **QUESTIONS AND ANSWERS**

### **Question 44:**

We would like to request a two weeks extension.

### **Response 44:**

The Request for Standing Offer will be extended until May 16, 2013.

### **Question 45:**

Page 39, Key Personnel, Category of Service, last bullet:

This bullet reads "three (3) examples of projects in the last three (3) years (as of bid closing date) that demonstrate the individual's expertise in their field. Each example should provide details on the scope and size of the project and the individual's role and contribution.

Please provide clarification. Can "examples of projects" be interpreted as an individual's overall contribution to a client's business, or does it have to relate to a specific campaign or project?

### **Response 45:**

Each C.V. submitted for the Key Personnel must include three examples of specific campaigns or projects, and should provide details on the individual's role and contribution in each campaign/project.

### **Question 46:**

In Annex C – Technical and Financial Evaluation, C.2.2 states that the CVs of key personnel should be limited to two pages.

Can you confirm that these two pages should include the description of the person's career path (list of previous experience), awards, professional accreditation and three examples of projects carried out over the past three years demonstrating the contribution of these people? Or can we put some of this information in annex (e.g. career path, awards or professional accreditation)?

### **Answer 46:**

The two pages should include all the information listed under criterion C.2.2 (Key Personnel).

## **ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS OF THE REQUEST FOR STANDING OFFERS REMAIN UNCHANGED**

If your proposal has already been submitted it can be modified by sending an amendment identified with file no. EP361-130010/A to the attention of the Bid Receiving Unit, Public Works and Government Services Canada, Place du Portage, Phase III, Main Lobby, Core A1, 11 Laurier St., Gatineau, Quebec, K1A 1C9.